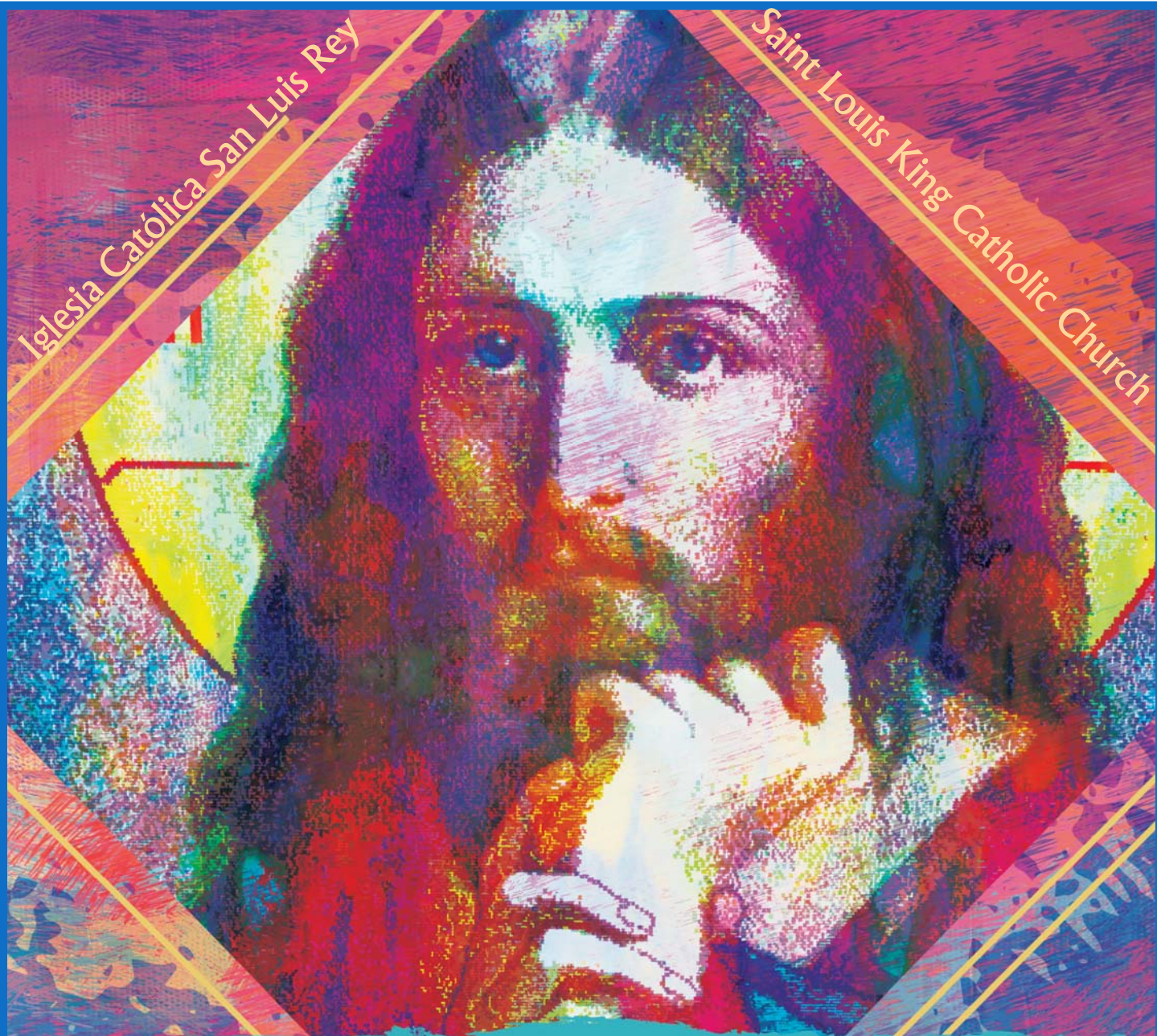


Iglesia Católica San Luis Rey

Saint Louis King Catholic Church



18TH SUNDAY IN ORDINARY TIME

“Thus will it be for all who store up treasure for themselves but are not rich in what matters to God.” - Lk 12:21

18° DOMINGO DEL TIEMPO ORDINARIO

“Lo mismo le pasa al que amontona riquezas para sí mismo y no se hace rico de lo que vale ante Dios”. - Lc 12, 21

July - Julio 31, 2022

NUESTRA MISION

En la Iglesia San Luis Rey somos una familia de fe que invita a todos a adorar y servir como una comunidad diversa por medio del amor, la gracia, la palabra de Dios y los sacramentos.



OUR MISSION

In St. Louis Church we are a family of faith who welcome everyone to worship and serve as a diverse community through love, grace, the word of God, and the Sacraments.

SIRVIENDO AL PUEBLO DE DIOS ~ SERVING THE PEOPLE OF GOD

68633 "C" STREET* CATHEDRAL CITY, CA 92234* (760) 328-2398

WWW.STLOUISCHURCHCATHEDRALCITY.ORG - EMAIL: stlouiscathedralcity@sbdiocese.org

Fr. Luis Alberto Guido - Pastor
Fr. Athanasius Ezealla, Parochial Vicar
Dcn. Mario Alberto Aguiar

Parish Staff ~ Personal de la Parroquia

Fr. Luis Alberto Guido - Pastor	ext: 130	lguido@sbdiocese.org
Fr. Athanasius Ezealla - Parochial Vicar	ext: 122	aezealla@sbdiocese.org
Deacon Mario Alberto Aguiar		maguiar@sbdiocese.org
Deacon Jaime Rosas - Religious Education	ext: 124	jrosas@sbdiocese.org
Rosa Castro - Youth Ministry and Confirmation Coordinator	ext: 123	rcastro@sbdiocese.org
Isabel Salas - Ministry Coordinator and Media	ext. 129	isalas@sbdiocese.org
Alejandra Garcia - Receptionist and Bookkeeping	ext: 110	alejandragarcia@sbdiocese.org

Ministries and Sacraments ~ Ministerios y Sacramentos

Visita a los Enfermos

Samuel & Rosa Lopez (760) 558-9504

Extraordinary Ministers of Eucharist

Ministros Extraordinarios de Comunión (Español)
Imelda Figueroa y Rosie Guerra

Lectors English Glenn Davis (415) 308-3455

Lectores Español
Ofelia Rubio y Ginez Apolar (760) 534-4967

Sacristanes / Sacristans
Imelda Figueroa

Servidores del Altar
Maria Imelda Rubio (331) 250-0201
Francis Solorio (760) 498-7077

Hospitalidad - Hospitality
Mario Estrada (760) 457-6865
Amalia Garcia (760) 409-1555
Maria Martinez (760) 641-6673

Pastoral Council Chairman

Raul Flores

Fe y Caridad - Faith and Charity

Faviola Camacho Valenzuela (760) 844-6629

Youth Group - Grupo de Jóvenes

Rosa Castro (760) 328-2398 Ext. 123

Retiro Prematrimonial

Juventino y Lorena Mora (760) 409-0279

Prevención y Rescate

Diana Laguna y María Torres (760) 409-8865

Grupo de Oración

Natividad Alverdin (760) 409-3756

Ministerio de Música

Angelica Medina (760) 534-9234
Nicolas Vieyra (760) 861-5024

HORARIO DE OFICINA ~ OFFICE HOURS

Monday through Thursday: Lunes a Jueves: 8:00 am 5:00 pm (Closed /Cerrada 12:00pm - 1:00 PM)

HORARIO DE LAS MISAS ~ MASS SCHEDULE

Monday and Tuesday	7:30 am (English)	Sábado / Saturday	Domingo / Sunday
Miércoles y Jueves	7:30 am (Español)	4:00 pm (English)	7:00 am (Español)
Friday	7:30 am (English)	6:00 pm (Español)	9:00 am (English)
Viernes	6:00 pm (Español)		11:00 am (Español)
Confessions / Confesiones			1:00 pm (Español)
Viernes/Friday 4:00pm - 5:00pm			6:00 pm (Español)

Exposición del Santísimo Sacramento—Los viernes a las 7:00 p.m.
Exposition of the Most Blessed Sacrament -Fridays at 7:00 p.m.

Coro de Niños

La Parroquia de San Luis en Cathedral City invita a todos los niños entre las edades de 6-12 años a ser parte del Coro de Niños.



Ensayos: Primer y tercer martes del mes 6-7 Pm
Primeros ensayos 2 y 16 de Agosto
Cantar : El ultimo domingo de cada mes.

Para mas information llama a Angelica Medina
(760) 534-9234

Diocesan Development Fund Fondo del Desarrollo Diocesano

July 27 de julio, 2022

Our Goal/ Meta: \$36,700.00

Pledges made: \$26,511.00 (Promesas)

Gifts Received: \$26,459.40
(Aportaciones)

Donors: 92 (Donantes)

Percentage of goal

Percentage de
Meta: 72.10 %

Thank you/Gracias

Our parish offers Online Giving

This will allow you to make contributions to our Church without writing checks or worrying about cash donations. For additional information, or to sign up, visit our website at www.stlouischurchcathedralcity.org or call the parish office at 760-328-2398

Usted puede apoyar la iglesia dando en Línea

Un sitio web donde puedes ofrecer tus donaciones en línea sin tener que preocuparte de escribir cheques o cargar efectivo. Para mas información o para registrarte visita nuestra pagina Web www.stlouischurchcathedralcity.org o llama a la oficina al 760-328-2398

Meditación del Evangelio

Lucas 12, 21

“El hombre ha sido creado para alabar, hacer reverencia y servir a Dios nuestro Señor” (San Ignacio de Loyola, fundador de los Jesuitas, cuya fiesta se celebra el 31 de julio). Alabar y servir a Dios es la fuente de la felicidad en la vida del ser humano, y cuando uno descubre esto en su experiencia de vida, es que descubre la felicidad. La primera lectura nos advierte de los penares de la vida y de lo que pasa al acumular riquezas y poner el corazón en ello. “Después de haber trabajado con inteligencia, sabiduría y habilidad, uno tiene que dejárselo todo a otro que nada ha hecho” (Eclesiastés 2,21).

Cuando estamos contentos porque nos va bien en la vida, por ejemplo: éxito en el trabajo, en el estudio, economía estable, una familia feliz y mucho más, es que nos pasa como el hombre rico del Evangelio, del que nos habla Jesús en su parábola. Está persona no encontraba lugar para su cosecha. Y claro, turbado por la codicia, no pensaba que Dios es el dueño de la vida. El Papa Francisco, en otras palabras, explica lo tercos que somos a veces y como Dios nos espera: *“Dios es fiel en su amor, y hasta obstinado. Siempre nos espera con esperanza, incluso cuando nos encerramos en nuestras tristezas, rumiando continuamente los males sufridos y el pasado... Dios, sin embargo, es obstinadamente esperanzado: siempre cree que podemos levantarnos y no se resigna a vernos apagados y sin alegría”*. ¡Señor, dame generosidad para compartir lo que tengo!

Gospel Meditation

Luke 12:21

What makes us feel secure? Many people look to tangible forms of security that will safeguard their livelihood and prepare for their future. We tend to associate security with things: the accumulation of goods and possessions, retirement funds, savings accounts, and substantial incomes. While acquiring these promises a life with less anxiety and worry, we actually find ourselves more preoccupied and consumed with their growth and preservation. We worry more! We can easily become quasi-hoarders, consumed with obtaining more tangible crutches. Our minds and hearts are always restless, and we never seem to be at peace.

Why do we so easily give our self-worth, value, and sense of security over to things? God certainly does not deny us the pursuit of a productive and enjoyable life but where do we draw the line? A sense of well-being and happiness can easily get deferred to sometime “in the future” while we continue to wrestle with the toils of today. There is no guarantee that there will be an earthly tomorrow and all of the frenzy we bring to securing our state in life will be for naught. When we are called from this world, will we even know where to begin to look for the tranquility and repose our souls so desperately need?

We cannot be hoarders, pursuers of vanity, or greedy. They just don't work as they are too dependent on things that can fall apart. Rather than always feeling the need for more, we need to learn how to be grateful for what we have. By learning to look inward we can learn how to live lives of faithful service to others. “Happiness can only be achieved by looking inward and learning to enjoy whatever life has, and this requires transforming greed into gratitude (St. John Chrysostom).” We all need to be good stewards of what has been entrusted to our care. Grateful hearts recognize the true source of what we have and realize that our true treasure lies not in what matters to us but to God.

LA CORRESPONSABILIDAD DIARIA - RECONOCER A DIOS EN LOS MOMENTOS ORDINARIOS

Lo que almacenamos en el granero

Una vez conocí a una piadosa mujer que verdaderamente había probado la amargura de esta vida terrenal. Esta mujer conocía el dolor. Ella conocía el sacrificio. Conoció el trabajo duro y la pérdida, incluida la muerte de un niño querido. Trabajaba todos los días en un trabajo mal pagado, esperando pacientemente su cumpleaños número 65, cuando podría jubilarse y dedicarse tiempo completo a sus nietos. Ella tachaba los días menguantes en su calendario como una niña de primer grado que espera la Navidad.

Noventa y ocho días antes de su jubilación, murió repentinamente. Su nombre fue borrado del horario en el trabajo y escrito encima el nombre de su reemplazo.

Todas las cosas son vanidad.

Creo que todos conocemos a alguien así, ¿no? Si los detalles no son exactamente los mismos, el esquema de la historia lo es: alguien trabaja “con su talento, ciencia, y habilidad,” en palabras del Eclesiastés. ¿Y qué provecho le viene a él? Tristeza y dolor todos sus días. El granero proverbial se llenó de cosecha y se dejó pudrir.

Pero te contaré un secreto: esta no es una historia triste. Solo te he contado una parte.

Esta mujer escuchaba, diariamente, la voz de Dios, y contra ella nunca endureció su corazón, cualquiera que fuera la noticia que le traía. Esta mujer amaba tanto como trabajaba. Cada acción era una forma de evangelización. Hablar con ella era sentir el abrazo de Cristo.

Por más que esperó ese retiro que nunca llegó, nunca fue la cosecha en su granero.

Esto es lo que significa ser un verdadero corresponsable: buscar lo que está arriba.

— *Tracy Earl Welliver, MTS*

EVERYDAY STEWARDSHIP RECOGNIZE GOD IN YOUR ORDINARY MOMENTS

What We Store in the Barn

I once knew a godly woman who had truly tasted the bitterness of this earthly life. This woman knew pain. She knew sacrifice. She knew hard labor and loss, including the death of a cherished child. She worked each day at a low-paying job, waiting patiently for her 65th birthday, when she could retire and devote herself full-time to her grandchildren. She crossed off the dwindling days on her calendar like a first grader waiting for Christmas.

Ninety-eight days before she was set to retire, she died suddenly. Her name was erased from the schedule at work and penciled over with that of her replacement hire.

All things are vanity.

I think we all know someone like this, don't we? If the details aren't exactly the same, the outline of the story is: someone labors “with wisdom and knowledge and skill,” in the words of Ecclesiastes. And what profit comes to him? Sorrow and grief all his days. The proverbial barn filled with harvest and left to rot.

But I'll let you in on a secret: this isn't a sad story. I've only told you part of it.

This woman heard, daily, the voice of God, and against it she never hardened her heart, whatever news it brought her. This woman loved as hard as she worked. Every action was a form of evangelization. To talk to her was to feel the embrace of Christ.

As much as she waited for that retirement that never came, it was never the harvest in her barn.

This is what it means to be a true steward: to seek what is above.

— *Tracy Earl Welliver, MTS*

©LPi

Mass Intentions of the Week ~ Intenciones de Misas de la Semana

Sábado - Saturday 30

- 4:00 pm For the special intentions of Saint Louis Community.
6:00 pm Por el eterno descanso de Sergio Reyes Hernández+ y Paige Hilkin+. Por Luis Omar Meza en su cumpleaños.

Domingo - Sunday 31

- 7:00 am En agradecimiento por Heidi & Taylor Mendoza.
9:00 am For the health of Ana Maria De La Cruz Guido. For the eternal repose of the soul Bertha Boyer+.
11:00 am Por el eterno descanso de Rubén Álvarez Ojeda+, María Salazar+, Miguel Ángel González+, Ramón Guerrero+ y Ernestina Oropeza+. Por María y Antonio Franco en su aniversario de Bodas. Por Manuel Franco en su cumpleaños.
1:00 pm Por el eterno descanso de Eva Ortiz+, Yasmeen Hassam+, Eleazar Hernández Ortiz+ y Margarita Montes+.
6:00 pm Por el eterno descanso de Felipe Cuahuizo+, Alvina Rios+ y José De Jesús Jauregui López+.

Monday - Lunes 1

- 7:30 am For the intercession of St Jude for the Health and wellbeing of Libby Alvarez-Pena and Angie Reyes. For te eternal repose of the soul of Marcela Dougherty+ and María Salazar+.

Tuesday - Martes 2

- 7:30 am For the intercession of St Jude for the Health and wellbeing of Libby Alvarez-Pena and Angie Reyes. For the eternal repose of the soul Maria del Socorro Martinez Macias+ and Maria Salazar+.

Miércoles - Wednesday 3

- 7:30 am Por el eterno descanso de Felipe Cuahuizo+, Maria del Socorro Martinez Macias+ y Maria Salazar+. Por Héctor Lizárraga en su cumpleaños. Por la intercesión de San Judas por la salud y el bienestar de Libby Álvarez-Pena y Angie Reyes.

Jueves - Thursday 4

- 7:30 am Por el eterno descanso de María Salazar+.

Viernes - Friday 5

- 7:30 am For the eternal repose of the soul of Maria Salazar+.
6:00 pm Por las intenciones especiales de la comunidad de San Luis Rey.

Intención de la veladora del Tabernáculo ~ Tabernacle Candle Intention

Agosto / August 2022

de Lunes 1 a Viernes 5/ From Monday 1st to Friday 5th

En agradecimiento al Santísimo por la salud de Paolo Gutiérrez.

Para la veladora del tabernáculo para intenciones usted puede solicitar una intención por una semana, la donación por la intención es de \$20. Su intención también estará en el boletín de la misma semana. Debe de ir a la oficina por lo menos dos semanas de anticipación para solicitar su intención. Bendiciones.



We have an intention candle lit next to the tabernacle, which you can request an intention for a week. Your intention will be in the bulletin for a week. The donation for the intention is \$20. Please go to the office at least two weeks in advance to request your intention. Blessings.


“ No se nos pide simplemente que nos llamemos cristianos; se nos pide que seamos cristianos a través de nuestras obras.



San Ignacio de Antioquía

©LPI

“ We are not asked merely to call ourselves Christians; we are asked to be Christians through our deeds.



St. Ignatius of Antioch

©LPI

Centro de Ayuda Prenatal / Refuge Pregnancy Center
 81557 Dr. Carreon Blvd. B-5, Indio, CA 92201 760-343-7072

Clínica Medica Primaria

- Pruebas de embarazo GRATUITAS
- Verificación de embarazo GRATUITA
- Ultrasonidos GRATIS
- Opciones objetivas, información sobre embarazo, paternidad, apoyo que eligen la vida
- Remisiones a: cuidado medico, servicios sociales, iglesias, servicios de adopción, refugios, WIC, Medi-Cal, etc.
- Apoyo emocional
- Información prenatal
- Necesidades básicas: tenemos disponibles pañales, toallitas húmedas, ropa, cobijas, etc.



Primary Medical Clinic

- FREE pregnancy tests
- FREE pregnancy verification
- FREE Ultrasounds
- Objective Choices, Information on Pregnancy, Parenting, Life Choosing Support
- Referrals to: health care, social services, churches, adoption services, shelters, WIC, Medi-Cal, etc.
- Emotional Support
- prenatal information
- Basic necessities: we have available diapers, wet wipes, clothes, blankets, etc.

Campaña de apoyo económico para la construcción de la nueva Capilla

Estamos muy agradecidos con Dios por sus donaciones. Como ustedes saben, es un gran proyecto que requiere de nuestras continuas oraciones y apoyo financiero. Esta grafica enseña nuestra meta y cuanto hemos recaudado hasta ahora. Colaboraremos juntos para hacer realidad esta bendición. Que la paz, la gracia y el amor de Nuestro Salvador Jesucristo abunde siempre en todos los hogares, familias y en nuestra comunidad de San Luis.

Campaign for financial support for the construction of the new Chapel

We are very grateful to God for your contributions. As you all know, it is a big project that will require our continual prayers and financial support. This is a graphic of our goal and how much we have raised so far. We will collaborate together to make this blessing a reality. May the peace, grace and love of Our Savior Jesus Christ always abound in all homes, families and in our community of Saint Louis.

Meta-Our Goal:	\$700,000.00
Necesitamos-We need:	\$467,831.78
Aportaciones-Gifts Received:	\$232,168.22

